



Prima di leggere 🗨️

1. Guarda l'immagine. Secondo te, quale sarà il nuovo lavoro di Enaiat? Fai delle ipotesi con un compagno.





2. Leggi.



Un giorno di vento e sabbia, uno di questi proprietari dei negozi cui stavo simpatico, mi ha fatto cenno di sedermi un momento con lui e di prendere anch'io un po' di *chay*. Mi sono seduto per terra, su un tappeto, a gambe incrociate.

Quanti anni hai, Enaiat?

Non lo so.

Più o meno.

Undici.

Ormai è un po' che lavori al *samavat*, vero Enaiat?

Sono quasi sei mesi, *osta sahib*.

Sei contento del tuo lavoro al *samavat*?

Se sono contento del lavoro che mi ha offerto *kaka Rahim*? Certo che sono contento.

Ha scosso la testa. No, non ho chiesto se sei contento che *Rahim* ti abbia dato lavoro. Certo che lo sei.

Grazie a lui hai un letto, un piatto di *bring* la sera, una tazza di yogurt a pranzo. Io ti ho chiesto se quel lavoro ti piace. Se hai mai pensato di cambiare.

Per fare un altro lavoro?

Sì.

Quale?

Il venditore. Ad esempio.

Il venditore di cosa?

Di qualunque cosa.

Come quei ragazzi con le scatole di legno giù al bazar, *osta sahib*? Come loro?

Come loro.

Ci ho pensato, sì. Il primo giorno. Ma conoscevo troppo poco la lingua. Ora potrei, ma non saprei come acquistare la merce.

Ascolta, ti faccio una proposta. Tu lavori al *samavat* solo per dormire e mangiare, io invece, se tu lavori per me, ti darò dei soldi. Io ti compro la merce, tu la vendi e alla fine dividiamo il guadagno. Se guadagni venti rupie io ne prendo quindici e tu cinque. Soldi tuoi. Cosa ne dici? Potrai farci quello che vuoi.

Ho chiesto a *osta sahib* se potevo alzarli e fare un giro dell'isolato, per pensarci su.

In giro per Quetta c'erano molti bambini che lavoravano per strada, che compravano la merce all'ingrosso per poi rivenderla, quindi non è che l'idea fosse strana. E poi c'era il fatto di avere dei soldi miei, che non era per niente male. Sì, non sapevo dove andare a dormire, ma *osta sahib* aveva detto che non c'era problema, e ho riflettuto sul fatto che anche tutti quei bambini dovevano pur dormire da qualche parte, e per il resto – per mangiare, ad esempio – avrei usato i soldi guadagnati. Per lavarmi c'erano le moschee.

Per capire

3. Rispondi insieme a un compagno.

a) Con chi parla Enaiat?

b) Quale proposta riceve?

c) Come reagisce Enaiat?



4. Enaiat chiede a *osta sahib* un po' di tempo per pensare alla sua proposta. Immagina di essere Enaiat: accetti il nuovo lavoro? Perché?

Per riflettere sulla lingua

5. Scegli la definizione.

- ... *mi ha fatto cenno* significa:
- a) ha fatto un piccolo segno per dirmi qualcosa
 - b) mi ha detto qualcosa
- ... *mi sono seduto a gambe incrociate* significa:
- a) mi sono seduto su una croce
 - b) mi sono seduto mettendo una gamba sopra l'altra
- ... *ha scosso la testa* significa:
- a) ha mosso la testa
 - b) ha tenuto la testa ferma
- ... *ti faccio una proposta* significa:
- a) ti faccio un'offerta
 - b) ti do un ordine
- ... *dividiamo il guadagno* significa:
- a) facciamo a metà del guadagno
 - b) tagliamo i soldi
- ... *fare un giro dell'isolato* significa:
- a) fare un giro di un'isola
 - b) fare un giro intorno a un gruppo di case
- ... *compravano la merce all'ingrosso* significa:
- a) compravano tante cose per rivenderle
 - b) compravano tante cose grosse

6. Leggi.



Così, quella mattina, senza nemmeno finire il giro dell'isolato, ho accettato la proposta di *osta sahib*. Sono tornato indietro da *kaka Rahim* e ho detto che andavo via e gli ho spiegato perché. Pensavo si arrabbiasse invece ha detto che facevo bene. E ha aggiunto che se avessi avuto bisogno, potevo andare da lui a parlare. L'ho apprezzato molto.

Il primo giorno, tanto per cambiare, è stato pessimo, quasi peggio del primo giorno al *samavat* Qgazi. Da alzarsi facendo finta di niente, dimenticarlo su una pietra e non trovarlo più, quel giorno.

Era sera e non avevo ancora venduto nulla. A quel punto, preso dallo sconforto, mi sono appoggiato a un palo della luce a guardare cosa trasmetteva una televisione esposta nella vetrina di un negozio di elettrodomestici. Incantato davanti a non so quale programma non mi sono accorto di nulla, giuro, ho solo visto una mano scivolare vicino alla scatola di cartone, afferrare un pacchetto di gomme e via.



Mi sono voltato. Un gruppo di ragazzini *pashtun* – sei o sette – erano fermi in mezzo alla strada. Mi guardavano, ridevano. Uno di loro, che sembrava il capo, giocherellava con un pacchetto di gomme da masticare – il mio pacchetto di gomme da masticare – tenendolo in equilibrio sul dorso della mano. Abbiamo cominciato a litigare, io nella mia lingua, loro nella loro. Quelli avevano tutta l'aria di essere dei prepotenti, gente di cui non fidarsi, e se mi fossi scagliato addosso al capo sono pronto a scommettere che mi sarei ritrovato con le ossa rotte e tutta la mia merce dentro le loro scatole. Quindi, non per paura, no, anzi, perché sono uno che pensa alle cose importanti, avevo quasi deciso che era meglio perdere un pacchetto di gomme da masticare che i denti e tutto il resto, e stavo per andarmene quando...

Per capire

7. Vero o falso?

- | | | |
|--|---|---|
| a) Enaiat rifiuta il nuovo lavoro. | V | F |
| b) Il primo giorno di lavoro va bene. | V | F |
| c) La sera Enaiat è molto triste. | V | F |
| d) Un gruppo di ragazzini <i>pashtun</i> vuole fare amicizia con Enaiat. | V | F |
| e) Il capo del gruppo gli ruba un pacchetto di gomme da masticare. | V | F |
| f) Enaiat non si fida di loro. | V | F |

Per riflettere sulla lingua

8. Scegli la definizione.

... *l'ho apprezzato molto* significa:

- a) gli ho dato un prezzo
- b) ho pensato che era una bella cosa

... *preso dallo sconforto* significa:

- a) ero molto triste
- b) ero molto arrabbiato

... *non mi sono accorto di nulla* significa:

- a) non ho notato niente
- b) non ero per niente d'accordo

... *avevano tutta l'aria* significa:

- a) soffiavano
- b) sembravano

... *sono pronto a scommettere* significa:

- a) sono fortunato
- b) sono sicuro



9. Leggi.



Ridaglielo.

Restituiscigli il pacchetto.

Accanto a me, così, dal nulla, si sono materializzati altri ragazzini *hazara*. Prima uno, poi due, poi tre, sembrava non finissero mai. Dopo qualche minuto, be', eravamo più numerosi noi di loro. Capito come si stavano mettendo le cose alcuni se la sono filata. Il capo è rimasto con due fedeli ma un passo indietro; avevano paura. Mi sono sentito un leopardo delle nevi. Con quel piccolo esercito alle spalle mi sono avvicinato per riprendere il pacchetto di gomme da masticare, ma lui, d'un tratto, s'è messo a correre. L'ho afferrato. Siamo rotolati a terra, mi ha dato due pugni ed è fuggito.

Uno degli *hazara* mi ha aiutato ad alzarmi.

Non avrei certo rifiutato il vostro aiuto, ho detto. Foste intervenuti.

Sì, ma la prossima volta sarebbe stato peggio. Così, invece, hai dimostrato di saperti difendere da solo.

Dici?

Dico.

Gli ho stretto la mano. A ogni modo, grazie. Mi chiamo Enaiatollah.

Sufi.

Ho fatto amicizia con i ragazzini *hazara*, quindi, e con uno di loro in modo particolare: Gioma, detto Sufi, perché era uno che se ne stava in disparte, tranquillo e silenzioso come un monaco, anche se in certe occasioni, be', era quello che creava più problemi di tutti.

Per capire

10. Riordina le frasi che sintetizzano il testo che hai appena letto.

	Enaiat lotta con il capo dei ragazzini <i>pashtun</i> e dimostra di sapersi difendere da solo.
1	Un gruppo di ragazzini <i>hazara</i> appare improvvisamente per aiutare Enaiat.
	Enaiat si sente più coraggioso e cerca di riprendersi il pacchetto di gomme da masticare.
	Enaiat fa amicizia con Sufi, un ragazzino <i>hazara</i> .



Per riflettere sulla lingua

11. Scegli la definizione.

... *si sono materializzati* significa:

- a) sono fatti di materia
- b) sono arrivati all'improvviso

... *capito come si stavano mettendo le cose* significa:

- a) capito quello che sarebbe successo
- b) capito come riordinare le cose

... *se la sono filata* significa:

- a) sono scappati
- b) sono tornati

... *se ne stava in disparte* significa:

- a) stava insieme agli altri
- b) stava da solo

Per fare

12. Ti è mai capitato di difendere un amico? Quando? Cosa è successo? Come è andata a finire?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....



13. Come hai conosciuto il tuo migliore amico o la tua migliore amica?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....